

## Qué es la Corporación SER?

La Corporación SER ha estado ofreciendo servicios en Kansas a campesinos temporales o migrantes por mas de dos décadas. Nuestra meta es encontrar trabajo permanente a nuestros clientes y ofrecerles la oportunidad de obtener habilidad laboral por medio de entrenamiento.

## Cómo te puede ayudar SER?

SER ofrece una variedad de programas para las diferentes necesidades de nuestros clientes.

**Entrenamiento en Clase:** Puede atender clases en una escuela vocacional o clases de GED o ingles.

**Subsidios para entrenamiento en el trabajo:** SER puede pagar una parte del su salario mientras el entrenamiento para un tiempo fijado.

### Resumen y buscar de trabajos:

También podemos prepararlo con las habilidades que el nuevo mercado de trabajo requiere y te ayuda con su resumen.

Los agentes de servicios para las clientes de SER trabajan con cada cliente individualmente para determinar el recorrido que es mejor para sus objetivos de educación y empleo.

## ¿Tengo algo que perder?

No, SER recibe fondos del Departamento de Trabajo de los Estados Unidos, por lo tanto, no hay ningún cobro a nuestros clientes o a las compañías que utilizan nuestros servicios.

## ¿Qué obtendré?

- Asistencia de tuición en la programa vocacional de su selecta.
- Un educación para te ayuda ganar los sueldos para todo el año.
- Ganar los habilidades de trabajo que pueden utilizar para el curso del su vida.

## ¿Quiénes califican?

Si usted ha trabajado en ranchos, sembradios cultivos, cosechas, granjas, viveros o huertas en los últimos dos años, usted puede calificar.

## ¿Cómo aplico?

Complete la pre-aplicación al reverso de este folleto y mándela por correo a la oficina de SER mas cercana a usted. Si, tiene alguna pregunta, por favor llame y con gusto le ayudaremos. Los números telefónicos están enlistados en la cubierta de este folleto.

## PROGRAMA NACIONAL DE TRABAJOS PARA CAMPESINO



**SERVICIO, EMPLEO, Y RE-ENTRENAMIENTO PARA CAMPESINOS TEMPORALES O MIGRANTES EN KANSAS.**

Noroeste	Nordeste
1209 Harrison	2100 Metropolitan Ave.
Goodland 67735	Kansas City, KS 66106
(866) 597-6760	(877) 236-8100
	Norte y Sur Central
	1008 E 17th, #7
	Hays 66701
	(877) 723-4016
Suroeste	Sudeste
236 San Jose, Ste. 132	1020 N. Main, Ste. D
Dodge City 67801	Wichita 67203
(866) 925-5658	(877) 664-5372

Visite nuestro sitio web: [www.sercorp.com](http://www.sercorp.com)

\*\*\*\*Hablamos Español\*\*\*\*

# SER FARMWORKER PROGRAM PRE--APLICACION

ENVÍE LA APLICACIÓN A LA DIRECCION Y NUMERO DE TELEFONO DE  
NUESTRAS OFICINAS ESTAN EN EL FRENTE DE ESTE FOLLETO

Nombre: \_\_\_\_\_ # Seguro Social: \_\_\_\_\_  
 Dirección: \_\_\_\_\_ Fecha de Nacimiento: \_\_\_\_\_ Edad: \_\_\_\_\_  
 Ciudad/Estado/Código: \_\_\_\_\_ Dirección Correo Electrónico: \_\_\_\_\_  
 Numero de Dependientes: \_\_\_\_\_ Ultimo Grado de educación:  Hombre  Mujer  
 Numero de teléfono: \_\_\_\_\_ Empleador: \_\_\_\_\_

Si usted es hombre, mayor de 18, nacido Enero 1, 1960 o después, ¿Esta registrado para Servicio Militar? \_\_\_\_\_

Marque los documentos que puede presentar:

- Licencia para conducir  Tarjeta del Seguro Social  Acta de Nacimiento  Tarjeta de Residente  
 Tarjeta de Naturalización  Autorización de Empleo de la oficina de Inmigración (eje. I-688)

\*\*\*\*\*

Llene TODA la información sobre TODOS los trabajos que a tenido por los ULTIMOS DOS AÑOS. Utilice las hojas adicionales si fuera necesario.

Empleador #1 (mas nuevo)	Tipo de Negocio			
Dirección (Numero de Calle, Ciudad, Estado, Código)				
Fecha en que empezó	Ultimo día de trabajo	Pago por Hora/Salario	# de horas/Semana	Ingreso Total
Empleador #2		Tipo de Negocio		
Dirección				
Fecha empezó	Ultimo día	Pago por Hora/Salario	# de horas/Semana	Ingreso Total
Empleador #3		Tipo de Negocio		
Dirección				
Fecha empezó	Ultimo día	Pago por Hora/Salario	# de horas/Semana	Ingreso Total

Si esta solicitando ayuda financiera para asistir a una escuela:

Escuela \_\_\_\_\_ Año escolar \_\_\_\_\_  
 Programa de estudio (si sabe) \_\_\_\_\_ Fecha que empieza \_\_\_\_\_  
 Están inscrito corriente? Sí \_\_\_\_\_ No \_\_\_\_\_